



	KH		
Aussteller* Exhibitor*		Ebene Level	Saal Room
		Stand-Nr. Stand number	

*zugleich Rechnungsadressat, soweit unten nicht abweichend angegeben | *also recipient of invoice, unless noted otherwise below

Dieses Formblatt ist zu senden an | This form should be returned to:

Messe/Veranstaltung | Trade fair/event:

KONGRESSHALLE am Zoo Leipzig
Pfaffendorfer Straße 31
04105 Leipzig

Bitte senden Sie die Unterlagen an:
FAIRNET GmbH
Sina Lehner
Messe-Allee 1
04356 Leipzig



Tel.: 0341/678 7186

E-Mail: sina.lehner@fairnet.de

Die Sicherheitsbestimmungen der KH wurden unter Beachtung der Hinweise zur Elektroinstallation (Pkt. 8.4) von uns zur Kenntnis genommen, anerkannt, im Projekt berücksichtigt und werden bei der Ausführung eingehalten.

We have taken note of and accept the Safety Regulations of KH, have taken them into account during the planning of the project and will abide by them during the construction stage under consideration of the instructions for electrical installation (point 8.4).

Die Angabe der Installationsleistung (kW-Wert) ist unbedingt notwendig.

It is essential that the output power (in kW) of the installation is specified.

Artikel	Preis €	Anzahl	Item	Price €	Quantity
1. Installationsleistungen/Standzuleitung Installation work/stand supply					
1.1 Wechselstromanschluss inkl. Verteiler Typ 1 (siehe 1.4)			1.1 AC current connection incl. distribution board type 1 (see 1.4)		
230 V/10 A - 2 kW	156,00		230 V/10 A - 2 kW	156.00	
230 V/16 A - 3 kW	163,00		230 V/16 A - 3 kW	163.00	
1.2 Drehstromanschluss ohne Verteiler (siehe 1.4)			1.2 Three-phase connection without distribution board (see 1.4)		
400 V/16 A - 7 kW, CEE 16 A	211,00		400 V/16 A - 7 kW, CEE 16 A	211.00	
400 V/32 A - 15 kW, CEE 32 A	294,00		400 V/32 A - 15 kW, CEE 32 A	294.00	
1.3 Herstellung Potenzialausgleich	159,00		1.3 Establish potential equalisation	159.00	
Anschluss an kundeneigene Standverteilung nach DGUV Vorschrift 3*			Connection to customer's own distribution board on the stand to DGUV Regulation 3*		
* Für diese Anschlussart müssen die Prüfprotokolle der Verteilungen vor Anschluss vorgelegt werden.			* For this type of connection, the test reports for the distribution boards must be submitted before connection can be made.		

Alle Preise gelten zuzüglich der gesetzlich gültigen Umsatzsteuer.

All prices plus VAT at the legally applicable rate.

Abweichende Rechnungsadresse | Different invoice address

Die Bestellung erfolgt nicht im Namen des Ausstellers, sondern im Namen von: | The purchase order not placed on behalf of the exhibitor, but in the name of:

Die Rechnung soll abweichend von oben postalisch an folgende Adresse geschickt werden: | Notwithstanding the above, the invoice must be sent to the following address by post:

Firma | Company

Straße | Street

PLZ/Ort, Land | Postcode, ZIP/Town, Country

Umsatzsteuer-Identifikationsnummer (USt-ID-Nr.) | VAT-ID-Number

Organisatorischer Ansprechpartner | Organisational contact person

Name | Name

Telefon | Phone

E-Mail | e-mail

Datum, Stempel, rechtsverbindliche Unterschrift | Date, Stamp, Signature

Diese Seite gilt nur in Verbindung mit der unterschriebenen Seite 2 des Bestellblattes A3. | This page is valid only in association with the signed page 2 of order form A3.

Name in Druckbuchstaben | Name in block letters



	KH			
Aussteller Exhibitor		Ebene Level	Saal Room	Stand-Nr. Stand number

Artikel	Preis €	Anzahl	Item	Price €	Quantity
<p>1.4 Standverteilungen jeweils ausgestattet mit:</p> <ul style="list-style-type: none"> - RCD/FI-Absicherung sowie - 1 x 230 V Wechselstromsteckdose mit Dauerstrom <p style="margin-left: 20px;">Alle weiteren Steckdosen sind abschaltbar.</p> <p>Typ 1 (inkl. bei 2 und 3 kW)</p> <ul style="list-style-type: none"> - max. Belastbarkeit: 3 kW - 2 x 230 V Wechselstromsteckdosen <p style="margin-left: 20px;">Bei Anschlüssen 2 kW bzw. 3 kW im Preis enthalten.</p> <p>Typ 2 (ab 9 kW)</p> <ul style="list-style-type: none"> - max. Belastbarkeit: 15 kW - 8 x 230 V Wechselstromsteckdosen <p style="margin-left: 20px;">- Anschluss über Anbaustecker CEE 32 A</p>	180,00		<p>1.4 Stand distributions, each equipped with:</p> <ul style="list-style-type: none"> - RCD/FI fuse and - 1 x 230 V AC current socket with continuous current <p style="margin-left: 20px;">All other sockets can be shut off.</p> <p>Type 1 (incl. for 2 and 3 kW)</p> <ul style="list-style-type: none"> - maximum load: 3 kW - 2 x 230 V AC current sockets <p style="margin-left: 20px;">Included with price for connections 2 kW and 3 kW.</p> <p>Type 2 (from 9 kW)</p> <ul style="list-style-type: none"> - maximum load: 15 kW - 8 x 230 V AC current sockets <p style="margin-left: 20px;">- Connection via CEE 32 A externally mounted plug</p>	180.00	

Hinweis: Kundeneigene Verteilungen müssen mit FI/RCD-Schalter ausgestattet sein. **Note:** Customers' own distribution boards must be equipped with RCD switches.

2. Berechnung des Energieverbrauchs | Calculation of energy consumption

<p>Die Berechnung der Elektroenergie erfolgt nach Anschlusswerten pauschal:</p> <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse; margin-top: 10px;"> <thead> <tr> <th style="width: 60%;"></th> <th style="width: 40%; text-align: right;">Preis €/Tag</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Wechselstrom bis 2 kW/10 A</td> <td style="text-align: right;">12,00</td> </tr> <tr> <td> bis 3 kW/16 A</td> <td style="text-align: right;">15,00</td> </tr> <tr> <td>Drehstrom bis 7 kW/16 A</td> <td style="text-align: right;">29,00</td> </tr> <tr> <td> bis 15 kW/32 A</td> <td style="text-align: right;">61,00</td> </tr> </tbody> </table>		Preis €/Tag	Wechselstrom bis 2 kW/10 A	12,00	bis 3 kW/16 A	15,00	Drehstrom bis 7 kW/16 A	29,00	bis 15 kW/32 A	61,00	<p>The lump sum to be charged for electricity is calculated on the basis of the connected load:</p> <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse; margin-top: 10px;"> <thead> <tr> <th style="width: 60%;"></th> <th style="width: 40%; text-align: right;">Price €/day</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>AC up to 2 kW/10 A</td> <td style="text-align: right;">12.00</td> </tr> <tr> <td> up to 3 kW/16 A</td> <td style="text-align: right;">15.00</td> </tr> <tr> <td>Three-phase current up to 7 kW/16 A</td> <td style="text-align: right;">29.00</td> </tr> <tr> <td> up to 15 kW/32 A</td> <td style="text-align: right;">61.00</td> </tr> </tbody> </table>		Price €/day	AC up to 2 kW/10 A	12.00	up to 3 kW/16 A	15.00	Three-phase current up to 7 kW/16 A	29.00	up to 15 kW/32 A	61.00
	Preis €/Tag																				
Wechselstrom bis 2 kW/10 A	12,00																				
bis 3 kW/16 A	15,00																				
Drehstrom bis 7 kW/16 A	29,00																				
bis 15 kW/32 A	61,00																				
	Price €/day																				
AC up to 2 kW/10 A	12.00																				
up to 3 kW/16 A	15.00																				
Three-phase current up to 7 kW/16 A	29.00																				
up to 15 kW/32 A	61.00																				

3. Anschlusskizze | Connection sketch

Maßstäbliche Anschlusskizze bitte als Anlage beifügen! Please attach a scaled connection sketch!

Die Preise umfassen die leihweise Bereitstellung des Materials, Montage und Demontage inklusive. **Prices include materials provided on loan, their installation and disassembly.**

Alle Preise gelten zuzüglich der gesetzlich gültigen Umsatzsteuer. All prices plus VAT at the legally applicable rate.

Mit Unterschrift wird bestätigt, dass die verbindlichen Richtlinien für den Bau und Betrieb der elektrischen Anlagen eingehalten und jederzeit nachgewiesen werden können. By signing, you are confirming that the binding guidelines for the construction and operation of electrical installations will be complied with and may be checked at any time.

Firmenstempel Company stamp	Datum Date	Unterschrift Signature

Diese Seite gilt nur in Verbindung mit der unterschriebenen Seite 1 des Bestellblattes A3. This page is valid only in association with the signed page 1 of order form A3.



2022 - KH